

CONTENTS

INHALT

Königswinter and the Siebengebirge	7	Königswinter und das Siebengebirge
Shipping Traffic	10	Schiffsverkehr
Eselsbrunnen	12	Eselsbrunnen
Ferry Traffic	14	Fähre
Rheinallee	16	Rheinallee
The Jewish Cemetery	23	Jüdischer Friedhof
Rhenish High Water	24	Rheinhochwasser
The Rhine Alleyways	26	Rheingassen
Siebengebirge Museum	28	Siebengebirgsmuseum
The Market Square	29	Marktplatz
Main Street	32	Hauptstraße
Drachenfelsstraße	35	Drachenfelsstraße
Nibelungenhalle	38	Nibelungenhalle
Castle Drachenburg	40	Schloss Drachenburg
Cog Train on the Drachenfels	45	Zahnradbahn auf den Drachenfels

Drachenfels Citadel	47	Burg Drachenfels
The Castled Crag of Drachenfels	50	Der burggekrönte Drachenfels
The Ruins of the Drachenfels	53	An der Burgruine Drachenfels
Legends of the Drachenfels	55	Drachenfelssagen
Hirschburg	57	Hirschburg
Dechen Monument	60	Dechendenkmal
Taxi Traffic	61	Droschkenverkehr
Nightingale Valley	62	Nachtigallental
Lemmerz Works	64	Lemmerz-Werke
The Petersberg	67	Der Petersberg
Heisterbach Monastery	71	Kloster Heisterbach
The Monk of Heisterbach	74	Der Mönch von Heisterbach
The Stenzelberg	76	Stenzelberg
Rosenau	78	Rosenau
Ölberg	79	Ölberg
Friedrich Naumann Foundation	81	Friedrich-Naumann-Stiftung
Löwenburg	82	Löwenburg
Viniculture in Königswinter	85	Weinanbau in Königswinter
Vintage Festival	86	Winzerfest
Forests of the Siebengebirge	88	Waldbestand im Siebengebirge
Winter in the Siebengebirge	93	Winter im Siebengebirge